|  |
| --- |
|  **BIRD LIST FOR ROOI ELS 2016 ( 202 birds )**   |
|  |  |  |
|  | **Updated May 2016** |  |
|  | Area designated is from RE bridge to old RE refuse dump/mountains and to the sea.  |
|  |  |  |
| 1 | Albatross : Black-browed |  Swartrugalbatros |
| 2 |  Shy |  Bloubekalbatros |
| 3 | Apalis : Bar-throated  |  Bandkeelkleinjantjie |
| 4 | Batis : Cape |  Kaapse Bosbontrokkie |
| 5 | Bee-eater : Little |  Kleinbyvreter |
| 6 |  European |  Europese Byvreter |
| 7 | Bishop : Yellow |  Kaapse Flap |
| 8 |  Southern Red  |  Rooivink |
| 9 | Bokmakierie : |  Bokmakierie |
| 10 | Boubou : Southern |  Suidelike Waterfiskaal |
| 11 | Bulbul : Cape |  Kaapse Tiptol  |
| 12 | Bunting : Cape |  Rooivlerkstreepkoppie |
| 13 | Buttonquail : Hottentot |  Kaapse Kwarteltjie |
| 14 | Buzzard : Forest |  Bosjakkalsvoel |
| 15 |  Jackal  |  Rooiborsjakkalvoel |
| 16 |  Steppe |  Bruinjakkalsvoel |
| 17 | Canary : Brimstone |  Dikbekkanarie |
| 18 |  Cape  |  Kaapse Kanarie |
| 19 |  White-throated |  Witkeelkanarie |
| 20 |  Yellow |  Geelkanarie |
| 21 | Chat : Familiar |  Gewone Spekvreter |
| 22 | Cisticola : Grey-backed |  Grysrugtinktinkie |
| 23 |  Levaillant's |  Vleitinktinkie |
| 24 | Coot : Red-knobbed |  Bleshonder |
| 25 | Cormorant : Bank |  Bankduiker |
| 26 |  Cape  |  Trekduiker |
| 27 |  Crowned |  Kuifkopduiker  |
| 28 |  Reed |  Rietduiker |
| 29 |  White-breasted |  Witborsduiker |
| 30 | Coucal : Burchells's |  Gewone Vleiloerie |
| 31 | Crane : Blue |  Bloukraanvoel |
| 32 | Crombec : Long-billed |  Bosveldstompstert |
| 33 | Crow : Cape |  Swartkraai |
| 34 |  Pied  |  Witborskraai |
| 35 | Cuckoo ; Diderick  |  Diederikkie |
| 36 |  Klaas's |  Meitjie |
| 37 | Darter : African |  Slanghalsvoel |
| 38 | Dove : Laughing |  Rooiborsduifie |
| 39 |  Namaqua |  Namakwaduifie |
| 40 |  Red-eyed |  Grootringduif |
| 41 |  Rock |  Tuinduif |
| 42 | Drongo : Fork-tailed  |  Miksterbyvanger |
| 43 | Duck : African Black |  Swarteend |
| 44 |  Yellow-billed |  Geelbekeend |
| 45 | Eagle : Booted |  Dwergarend |
| 46 |  Verreaux's |  Witkruisarend  |
| 47 | Eagle-Owl : Cape |  Kaapse Ooruil |
| 48 |  Spotted |  Gevlekte Ooruil |
| 49 | Egret : Cattle |  Veereier  |
| 50 |  Little |  Kleinwitreier |
| 51 |  Yellow-billed |  Geelbekwitreier |
| 52 | Falcon : Lanner |  Edelvalk |
| 53 |  Peregrine |  Swerfvalk |
| 54 | Fiscal : Common |  Fiskaallaksman |
| 55 | Fish Eagle: African |  Visarend  |
| 56 | Flamingo : Greater |  Grootflamink |
| 57 |  Lesser |  Kleinflamink |
| 58 | Flufftail : Red-chested |  Rooiborsvleikuiken |
| 59 | Flycatcher : African Dusky |  Donkervlieevanger |
| 60 |  Fairy  |  Feevlieevanger |
| 61 |  Fiscal |  Fiskaalvlieevanger |
| 62 |  Spotted |  Europse Vlieevanger |
| 63 | Gannet : Cape |  Witmalgas  |
| 64 | Giant-Petrel : Southern |  Reusenellie  |
| 65 | Goose : Eyptian |  Kolgans  |
| 66 |  Spur-winged |  Wildemakou |
| 67 | Goshawk : African  |  Afrikaanse Sperwer |
| 68 | Grassbird : Cape |  Grasvoel |
| 69 | Grebe : Little  |  Kleindobbertjie |
| 70 | Greenbul : Sombre |  Gewone Willie |
| 71 | Greenshank : Common |  Groenpootruiter  |
| 72 | Guineafowl: Helmeted |  Gewone Tarentaal |
| 73 | Gull : Hartlaub's |  Hartlaubse Meeu |
| 74 |  Kelp |  Kelpmeeu |
| 75 | Hamerkop :  |  Hamerkop |
| 76 | Harrier-Hawk : African |  Kaalwangvalk |
| 77 | Heron : Black-headed |  Swartkopreier |
| 78 |  Green-backed |  Groenrugreier |
| 79 |  Grey |  Bloureier |
| 80 |  Purple |  Rooireier |
| 81 |  Squacco |  Ralreier |
| 82 | Hoopoe : African  |  Hoephoep |
| 83 | Ibis : African Sacred |  Skoorsteenveer |
| 84 |  Hadeda |  Hadeda |
| 85 | Jaeger : Parasitic |  Arktiese Roofmeeu  |
| 86 |  Pomarine |  Knopstertroofmeeu  |
| 87 | Kestrel : Rock  |  Kransvalk |
| 88 | Kingfisher : Giant |  Reusevisvanger |
| 89 |  Half-collared |  Blouvisvanger |
| 90 |  Malachite |  Kuifkopvisvanger  |
| 91 | Kingfisher : Giant |  Manglietvisvanger |
| 92 |  Pied |  Bontvisvanger |
| 93 | Kite : Yellow-billed |  Swartwou |
| 94 |  Black-shouldered |  Blouvalk |
| 95 | Lapwing : Blacksmith |  Bontkiewiet |
| 96 |  Crowned |  Kroonkiewiet  |
| 97 | Martin: Brown-throated  |  Afrikaanse Oewerswael |
| 98 |  Rock |  Kransswael  |
| 99 |  Sand |  Europese Oeweswael |
| 100 | Moorhen : Common |  Grootwaterhoender |
| 101 | Mousebird : Speckled |  Gewlekte Muisvoel  |
| 102 | Neddicky  |  Neddikkie |
| 103 | Nightjar : Fiery-necked |  Afrikaansie Naguil  |
| 104 | Openbill : African |  Oopbekooievaar |
| 105 | Oriole : African Golden |  Afrikansie Wielewaal |
| 106 | Osprey |  Visvalk |
| 107 | Owl : Barn |  Nonnetjie-uil |
| 108 |  Marsh |  Vlei-uil |
| 109 | Oystercatcher : Black |  Swarttobie  |
| 110 | Paradise-Flycatcher : African |  Paradysvlieevanger |
| 111 | Pelican : Great White |  Witpelikaan |
| 112 | Penguin : African |  Brilpikkewyn |
| 113 | Petrel : Great-winged |  Langvlerkstormvoel  |
| 114 |  White-chinned  |  Bassiaan |
| 115 | Pigeon : African Olive-Pigeon  |  Geelbekbosduif |
| 116 |  Speckled |  Kransduif |
| 117 118 | Pipit : African  Longbilled |  Nicholsonse Koester |
| 119 | Plover : Common Ringed |  Ringnekstandkiewiet |
| 120 |  Grey |  Grysstrandkiewiet |
| 121 |  Kittlitz's |  Geelborsstrandkiewiet |
| 122 |  Three-banded |  Driebandstrandkiewiet |
| 123 |  White-fronted |  Vaalstrandkiewiet |
| 124 | Prinia : Karoo |  Karoolangstertjie |
| 125 | Quail : Common  |  Afrikaansie Kwartel |
| 126 | Quelea : Red-billed |  Rooibekkwelea  |
| 127 | Raven : White-necked  |  Withalskraai |
| 128 | Reed-Warbler : African |  Kleinrietsanger |
| 129 | Robin-Chat : Cape |  Janfrederik |
| 130 | Rock-jumper : Cape |  Kaapse Berglyster |
| 131 | Rock-Thrush : Cape |  Kaapse Kliplyster |
| 132 |  Sentinel |  Langtoonkliplyster |
| 133 | Rush-Warbler : Little |  Kaapse Vleisanger |
| 134 | Sanderling |  Drietoonstrandloper |
| 135 | Sandpiper : Common |  Gewone Ruiter |
| 136 |  Curlew |  Krombekstrandloper |
| 137 | Saw-wing : Black  |  Swartsaagvlerkswael |
| 138 | Secretarybird \* |  Sekretarisvoel |
| 139 | Seedeater : Protea |  Witvlerkkanarie |
| 140 |  Streaky-headed |  Streepkopkanarie |
| 141 | Shearwater : Cory's |  Geelbekpylstormvoel |
| 142 | Shearwater : Sooty  |  Malbaartjie |
| 143 | Shrike : Red-backed |  Rooiruglaksman |
| 144 | Siskin : Cape |  Kaapse Pietjiekanarie |
| 145 | Sparrow : Cape |  Gewone Mossie |
| 146 |  House |  Huismossie  |
| 147 | Sparrow : Southern Grey-headed |  Gryskopmossie  |
| 148 | Sparrowhawk : Black |  Swartsperwer |
| 149 |  Little |  Kleinsperwer |
| 150 |  Rufous-chested |  Rooiborssperwer |
| 151 | Spoonbill : African \* |  Lepelaar  |
| 152 | Spurfowl : Cape |  Kaapse Fisant |
| 153 | Starling : Black-bellied |  Swartpensglansspreeu |
| 154 |  Common  |  Europese Spreeu |
| 155 |  Pied |  Witgatspreeu |
| 156 |  Red-winged |  Rooivlerkspreeu  |
| 157 |  Wattled |  Lelspreeu |
| 158 | Stonechat : African |  Gewone Bontrokkie |
| 159 | Stork : Black |  Grootswartooievaar |
| 160 |  White |  Witooievaar |
| 161 | Sugarbird : Cape |  Kaapse Suikervoel |
| 162 | Sunbird : Dusky |  Namakwasuikerbekkie |
| 163 |  Malachite |  Jangroentjie |
| 164 |  Orange-breasted |  Oranjeborssuikerbekkie |
| 165 |  Southern Double-collared  |  Klein-rooibandsuikerbekkie |
| 166 | Swallow: Barn |  Europese Swael |
| 167 |  Greater Striped |  Groot-streepswael |
| 168 |  Pearl-breasted |  Perelborsswael |
| 169 |  **Swallow :** White-throated  |  Witkeelswael |
| 170 | Swamp Warbler : Lesser |  Kaapse Rietsanger |
| 171 | Swift : African Black |  Swartwindswael |
| 172 |  Alpine |  Witpenswindswael |
| 173 |  Common |  Europese Windswael |
| 174 |  Horus |  Horuswindswael |
| 175 |  Little  |  Kleinwindswael |
| 176 |  White-rumped |  Witkruiswindswael |
| 177 | Tern : Arctic |  Arktiese Sterretjie |
| 178 |  Caspian  |  Reusesterretjie |
| 179 |  Common |  Gewone Sterretjie |
| 180 |  Little |  Kleinsterretjie |
| 181 |  Sandwich |  Grootsterretjie |
| 182 |  Swift  |  Geelbeksterretjie |
| 183 | Thick-knee : Spotted |  Gewone Dikkop |
| 184 |  Water |  Water Dikkop |
| 185 | Thrush : Olive  |  Olyflyster |
| 186 | Turnstone : Ruddy |  Steenloper |
| 187 | Turtle-Dove : Cape |  Gewone Tortelduif |
| 188 | Vulture : Cape |  Kransaasvoel |
| 189 | Wagtail : African Pied \* |  Bontwikkie |
| 190 |  Cape  |  Gewone Kwikkie |
| 191 | Wagtail : Grey \* |  Gryswikkie |
| 192 | Warbler : Victorin's |  Rooiborsruigtesanger |
| 193 | Waxbill : Common |  Rooibeksysie |
| 194 |  Swee |  Suidelike Swie |
| 195 | Weaver : Cape |  Kaapse Wewer |
| 196 | Whimbrel : Common |  Kleinwulp |
| 197 | White-eye : Cape |  Kaapse Glasogie |
| 198 | Whydah : Pin-tailed |  Koningrooibekkie |
| 199 | Woodpecker : Cardinal |  Kardinaalspeg |
| 200 |  Ground |  Grondspeg |
| 201 |  Olive |  Gryskopspeg |
| 202  | Mute Swan |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

 \*Birds confirmed sighting, but not personally seen by the Compilers

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  |  |
|  |  Updated May 2016 |  |
|  | Compiled/copyright reserved |  |

 by Helen Jones and Alison Ayre 1986 to 2016

Please contact the writers at email address: birdsarefun.tweet@gmail.com for any

 more sightings which can be added to the list after verification

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  |  |
|  | If, anyone would like a list with the months on so that they can keep a record  |
|  | monthly and annually then please contact the writers. It is WONDERFUL to have as many observers as possible in Rooi Els. |
|  |  |  |